



Conduit
flexible, heavy-duty



Wellrohr
flexibel, schwer

VCS
PMAFLEX

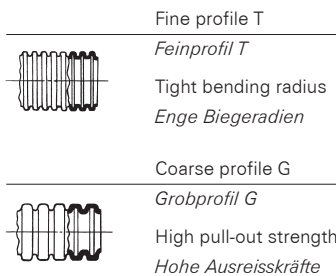


application	<ul style="list-style-type: none"> external applications, static installations in railway vehicles
material	<ul style="list-style-type: none"> high-grade, specially formulated polyamide 6
characteristics	<ul style="list-style-type: none"> very good resistance to ultra violet rays and weathering good flexibility high compression and impact strengths at low temperature and low humidity self-extinguishing free from halogens and cadmium
temperature range	-50°C ... +105°C continuous, +160°C short-term
specifications	UL 1696 / CSA C22.2 No. 227.3-05 (UL file E 80294)
compatible with	PMAFIX, PMAFIX Pro, PMA Smart Line, PMAGRIP
colour	black, grey

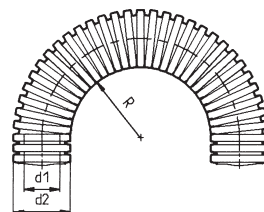
Einsatzbereich	<ul style="list-style-type: none"> Aussenanwendungen, statische Verlegung bei Schienenfahrzeugen
Material	<ul style="list-style-type: none"> hochwertiges, speziell formuliertes Polyamid 6
Eigenschaften	<ul style="list-style-type: none"> sehr gute UV- und Witterungsbeständigkeit gute Flexibilität hohe Druck- und Schlagfestigkeit bei tiefen Temperaturen und Trockenheit selbstverlöschend halogen- und cadmiumfrei
Temperaturbereich	-50°C ... +105°C kontinuierlich, +160°C kurzzeitig
Spezifikationen	UL 1696 / CSA C22.2 Nr. 227.3-05 (UL File E 80294)
passend zu	PMAFIX, PMAFIX Pro, PMA Smart Line, PMAGRIP
Farbe	schwarz, grau

order no.		conduit size		rec. fitting thread		dimensions in mm (nom.)			weight	packing unit	
black	grey	NW	metr.	metric	PG	d1	d2	stat. R.	kg/100 m	PU/m	
Bestell-Nr.		Rohrgrösse		empf. Verschraubungs-Gewinde		Dimensionen in mm (nom.)			Gewicht	Verp.-Einheit	
schwarz	grau	NW	metr.	metrisch	PG	d1	d2	stat. R.	kg/100 m	VE/m	
	VCST-07B	VCST-07S	07	10	M12x1.5	07	6.0	10.0	20	2.5	100
	VCST-10B	VCST-10S	10	12	M12x1.5	09	9.2	13.0	25	3.1	50
	VCST-12B	VCST-12S	12	16	M16x1.5	11	11.8	15.8	30	4.2	50
	VCST-17B	VCST-17S	17	20	M20x1.5	16	16.0	21.2	40	7.0	50
	VCSG-17B	VCSG-17S	17	20	M20x1.5	16	15.2	21.2	40	7.5	50
	VCSG-23B	VCSG-23S	23	25	M25x1.5	21	22.0	28.5	50	12.0	50
	VCSG-29B	VCSG-29S	29	32	M32x1.5	29	27.7	34.4	60	15.0	50
	VCSG-36B	VCSG-36S	36	40	M40x1.5	36	35.8	42.4	70	19.0	30
	VCSG-48B	VCSG-48S	48	50	M50x1.5	48	46.8	54.4	80	25.0	30
	VCSG-56B	VCSG-56S	56	68	-	-	56.1	67.2	150	36.0	30
	VCSG-70B	VCSG-70S	70	80	-	-	66.5	80.0	200	52.0	10
	VCSG-95B	VCSG-95S	95	106	-	-	91.0	106.0	300	76.5	10

Our customer service dept. or local distribution partner will be pleased to help you concerning product availability and lead time
 Unser Kundendienst oder die lokale PMA-Vertretung gibt Ihnen über die Artikelverfügbarkeit und Lieferzeit gerne Auskunft



Dimensions Dimensionen



stat. R. = lowest recommended bending radius for static (fixed) installation
 kleinster empfohlener Biegeradius für statische (feste) Verlegung

Code reference	Nr.-Schlüssel
VCS = type	Typ
T = fine profile	Feinprofil
G = coarse profile	Grobprofil
10 = nominal width	Nennweite
B = colour-black	Farbe schwarz
S = colour-grey	Farbe grau

VCS T - 10 B

VCS-Index

min.	max.
ductility	Biegebarkeit
fatigue / reversed bending	Dauer- / Biegewechselfestigkeit
pressure resistance	Druck- / Trittfestigkeit
cold temperature performance	Kälteeigenschaften
weather resistance	Witterungseigenschaften



Conduit
flexible, heavy-duty

PMA

Wellrohr
flexibel, schwer

VCS
PMAFLEX



properties		unit	value	test method according to
<i>Eigenschaften</i>		<i>Einheit</i>	<i>Wert</i>	<i>Prüfmethode nach</i>
Mechanical properties	<i>Mechanische Eigenschaften</i>			
Impact strength	<i>Schlagfestigkeit</i>	(+23 °C) J (-18 °C) J (-45 °C) (-15 °C) (+23 °C)	> 13.5 > 12.2 class/ <i>Stufe</i> 3 (> 2 J) class/ <i>Stufe</i> 4 (> 6 J) class/ <i>Stufe</i> 5 (> 20 J)	PMA DO 9.21-4330 UL 1696 / CSA C22.2 Nr. 227.3 IEC EN 61386 IEC EN 61386 IEC EN 61386
Compression strength	<i>Scheiteldruckfestigkeit</i>	N N	> 300 (50 x 50 mm) > 600 (100 x 100 mm) class/ <i>Stufe</i> 2	PMA DO 9.21-4320 PMA DO 9.21-4320 IEC EN 61386
Reversed bending stresses	<i>Biegewechselfestigkeit</i>	cycles cycles (-45 °C) cycles	> 40'000 > 100'000 > 5'000	PMA DO 9.21-4420 PMA DO 9.21-4220 IEC EN 61386-23
Pull-out resistance conduit/PMAFIX: Connector type IP68	<i>Ausreissfestigkeit Wellrohr/PMAFIX: Verschraubung Typ IP68</i>	N	> 500 class/ <i>Stufe</i> 2	PMA DO 9.21-4610 IEC EN 61386
Connector type IP66	<i>Verschraubung Typ IP66</i>	N	> 400 class/ <i>Stufe</i> 1	PMA DO 9.21-4610 IEC EN 61386
Testing at 23°C, 50% r.h., conduit nominal width 17, unless otherwise stated	<i>Prüftemperatur 23°C, 50% r.F., Rohr- nennweite 17, sofern nicht anders angegeben</i>			
Thermal properties	<i>Thermische Eigenschaften</i>			
Continuous application temperature	<i>Dauergebrauchstemperatur</i>	°C	-50 ... +105	PMA DO 9.21-4510
Upper application temperature	<i>obere Anwendungstemperatur</i>	°C	+120 20'000 h	PMA DO 9.21-4360
Short-term	<i>kurzzeitig</i>	°C	+160 168 h	PMA DO 9.21-4360
Application temperature range	<i>Anwendungstemperaturbereich</i>	°C	-18 ... +105	UL 1696 / CSA C22.2 Nr. 227.3
Application temperature range	<i>Anwendungstemperaturbereich</i>	°C	-45 ... +105	IEC EN 61386
Temperature change characteristics: Cold-warm shock test	<i>Wechseltemperatureigenschaften: Kälte-Wärme Schock-Prüfung</i>		Kat. A excellent / <i>hervorragend</i>	PMA DO 9.21-4370
Fire safety characteristics	<i>Brandschutzeigenschaften</i>			
Free from halogens	<i>Halogenfreiheit</i>		yes / <i>ja</i>	DIN 53474
Fire performance	<i>Brandverhalten</i>		non flame-propagating <i>nicht flammausbreitend</i>	IEC EN 61386
Glowing wire flammability index	<i>Glühdrahtprüfung</i>	°C	850	EN 60695-2-10
Oxygen index	<i>Sauerstoffindex</i>	%	> 28	EN ISO 4589-1
Self-extinguishing class	<i>Selbstverlöschungsklasse</i>		I3	NF F 16-101
Smoke emission class	<i>Rauchgasklasse</i>		F2	NF F 16-101 + 102
Fire protection grades	<i>Brandschutzstufen</i>		S4 / SR2 / ST2 FED 30 < 1 compl. / <i>konf.</i>	DIN 5510
Fire risk level	<i>Brand-Risikostufe</i>		LR4	UNI CEI 11170-3 Ed. 2005
Fire performance	<i>Brandverhalten</i>	s	30	EN ISO 11925-2



Conduit
flexible, heavy-duty



Wellrohr
flexibel, schwer

VCS
PMAFLEX



properties		unit	value	test method according to
<i>Eigenschaften</i>		<i>Einheit</i>	<i>Wert</i>	<i>Prüfmethode nach</i>
Weathering resistance	Witterungsbeständigkeit			
Weathering (UV/humidity) for black colour	Bewitterung (UV/Feuchte) für schwarze Farbe		excellent / hervorragend	
Chemical properties	Chemische Eigenschaften			
Please refer to www.pma.ch	ersichtlich unter www.pma.ch			
Environmental properties	Umwelteigenschaften			
RoHS compliant	RoHS-konform		yes / ja	EU Directive 2002/95/EC
Application approvals/releases	Anwendungszulassungen/-freigaben			
SEV	SEV	CE (LWD)		accredited laboratory
Underwriters Laboratories	Underwriters Laboratories	RU recognised comp. / UL 1696		certification authority
CSA	CSA	CSA C22.2 Nr. 227.3		certification authority
Lloyd's Register	Lloyd's Register	type approval / Typenzulassung		classification authority
Bureau Veritas	Bureau Veritas	type approval / Typenzulassung		classification authority
Det Norske Veritas	Det Norske Veritas	type approval / Typenzulassung		classification authority
ABS	ABS	type approval / Typenzulassung		classification authority
SNCF	SNCF	homologation / Zulassung		operating company
DB Deutsche Bahn	DB Deutsche Bahn	listed / gelistet		operating company
Trenitalia	Trenitalia	homologation / Zulassung		operating company
Rail Coach Factory	Rail Coach Factory	homologation / Zulassung		operating company
Beml	Beml	homologation / Zulassung		operating company
PKP Cargo	PKP Cargo	homologation / Zulassung		operating company
PKP PR	PKP PR	homologation / Zulassung		operating company
PKP Intercity	PKP Intercity	homologation / Zulassung		operating company
Content of delivery	Lieferumfang			
Conduit	Wellrohr			

In addition to the national and international standards which consider mainly material properties and general product performance, PMA applies its own internally developed standards when assessing the system suitability of cable protection products. The PMA standards are based on 30 years experience and allow a better assessment of whether a product is practically appropriate for a specific application.

Neben internationalen und nationalen Normen, die sich vor allem auf Materialeigenschaften und allgemeine Produkteigenschaften beziehen, wendet PMA ergänzend selbst definierte Werknormen zur Beurteilung der Systemeigenschaften von Kabelschutzprodukten an. Diese erlauben auf der Basis über 30 jähriger Erfahrungen eine bessere Beurteilung der praktischen Eignung eines Produktes für spezifische Anwendungen.

The specifications and instructions for our customers in this document reflect the product engineering level at the time of manufacturing. Please consider the valid data sheet release at a time. For questions please contact the PMA customer service. ABB Switzerland Ltd, PMA Cable Protection accepts no liability for damages resulting from unprofessional installation or application or misuse for a purpose. This disclaimer also includes damages to third parties. It is the customer's responsibility to check the delivered products and immediately notify ABB Switzerland Ltd, PMA Cable Protection of detected faults. It is also the customer's responsibility to test the delivered product on its applicability for the intended purpose. ABB Switzerland Ltd, PMA Cable Protection will accept no liability or responsibility for their products if a product or a PMA system is combined or used together with third-party products, i.e. products from other companies than ABB Switzerland Ltd, PMA Cable Protection. Jurisdiction in all legal disputes concerning product liability have the courts of the canton of Zurich/Switzerland. Swiss law applies. For more information and the newest data sheet releases go to: www.pma.ch

Die in diesem Dokument für unsere Kunden enthaltenen Angaben und Instruktionen entsprechen dem neuesten Stand unserer Technik zum Zeitpunkt der Herstellung des Produktes. Es ist der jeweils gültige Datenblattstand zu berücksichtigen. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an den PMA-Kundendienst. Die ABB Schweiz AG, PMA Kabelschutz lehnt jede Haftung bei unsachgemässer Montage oder Verwendung sowie Zweckentfremdung des Produktes ab. Dieser Haftungsausschluss umfasst auch allfällige Drittschäden. Es obliegt dem Kunden, die gelieferte Ware zu prüfen und allfällig festgestellte Mängel sofort der ABB Schweiz AG, PMA Kabelschutz anzuzeigen. Es obliegt ferner dem Kunden, die Ware auf ihre Eignung zwecks einer spezifischen Anwendung zu überprüfen. Die ABB Schweiz AG, PMA Kabelschutz lehnt jegliche Haftung für ihre Produkte ab, wenn ein einzelnes Produkt oder ein PMA-System mit Fremdprodukten, d.h. Produkten anderer Unternehmungen kombiniert bzw. verwendet wird. Gerichtsstand für Streitigkeiten bezüglich Produkthaftung sind die Gerichte des Kantons Zürich/Schweiz. Es kommt Schweizer Recht zur Anwendung. Ergänzende Informationen und neueste Datenblätter unter: www.pma.ch